



1. În cazul întârzierii livrării automobilului din vina Vânzătorului, Cumpărătorul este în drept să ceară Vânzătorului achitarea clauzei penale sub forma de penalitate în mărime de 0,1% din suma acontului pentru bunurile nelivrate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 3% din valoarea acontului.
2. În cazul încălcării de către Cumpărător a termenului de plată stabilit în Contract, Cumpărătorul este obligat să achite Vânzătorului clauza penală sub forma de penalitate în mărime 0,1% din suma scadentă, neachitată în termen, pentru fiecare zi de întârziere.
3. Vânzătorul este în drept să rezoluționeze prezentul contract în mod unilateral, prin înștiințarea simplă, expediată Cumpărătorului (fără a semna un acord de reziliere) în cazul dacă Cumpărătorul a încălcat condițiile de achitare a acontului mai mult de 10 zile calendaristice.
4. Vânzătorul este în drept să rezoluționeze prezentul contract în mod unilateral, prin înștiințarea simplă, expediată Cumpărătorului (fără a semna un acord de rezoluțiune) și/sau să încaseze de la Cumpărător clauza penală în mărime fixă de 10% din prețul automobilului, în următoarele cazuri:
  - a) dacă Cumpărătorul a încălcat condițiile de achitare a sumei ramase mai mult de 30 zile calendaristice;
  - b) dacă Cumpărătorul refuză să recepționeze automobilul. Prin refuz părțile înțeleg și inacțiunea Cumpărătorului; Clauza penală poate fi reținută din sumele achitate anterior.
5. Cumpărătorul cunoaște și este de acord că Vânzătorul este dealer (intermediar) în vânzarea automobilelor și ca urmare răspunderea Vânzătorului se limitează la costul reparației automobilului în cazul depistării neconformității sau defecțiunilor apărute în termenul de garanție.

## 5. OBLIGAȚII DE GARANȚIE ȘI CONDIȚIILE DE RESPETCARE A GARANȚIEI.

prezentul paragraf reprezintă în sine

Certificatul de garanție

### A. NOȚIUNI:

**Condiții de garanție:** ansamblu de norme și reguli, inclusiv angajamentele și obligațiunile, expuse în lege, prezentul contract și manualul de utilizare - asumate de către Vânzător și Cumpărător, ce reglementează raporturile juridice în privința deservirii automobilului.

**Acțiune și aplicarea condițiilor de garanție:** condițiile de garanție au acțiune și se aplică numai în privința anumitor piese, agregate, elemente ale automobilului, care sunt neconforme sau defecte. Neconformitatea sau defecțiunea unei piese, agregat sau element al automobilului nu se califică ca neconformitate sau defect al altor piese, agregate sau elemente, sau a automobilului însuși.

**Termenul de garanție:** perioadă de timp, care începe să curgă din data semnării actului de predare-primire și ce constituie, după caz, din termenul general și termen special de garanție, indicate în prezentul contract, în interiorul căruia sunt constituite drepturi și obligațiuni în privința anumitor piese, agregate, elemente. Termenul de garanție este restricționat (limitat) de anumite condiții și, în special, de parcursul calculat în kilometri și de respectarea de către Cumpărător a condițiilor de utilizare și deservire a automobilului.

**Conformitatea:** Corespunderea (conformitatea) de facto a specificației automobilului cu cea expusă în contract. Nu se consideră o neconformitate dacă în momentul încheierii contractului de vânzare-cumpărare Vânzătorul nu a cunoscut sau nu putea, în mod rezonabil, să cunoască această neconformitate, ori dacă neconformitatea este minoră. Se consideră minoră neconformitatea, care nu exercită o influență substanțială asupra utilizării automobilului.

**Defecțiune:** defecțiunea unor elemente, ce atrage imposibilitatea folosirii automobilului conform destinației.

**Garanție comercială:** angajamentul asumat de către Vânzător față de Cumpărător, expus în prezentul contract și în manualul de utilizare, prin care Vânzătorului fără solicitarea unor costuri suplimentare, se obligă să înlăture neconformitățile sau defecțiunile apărute din vina producătorului, cu condiția respectării de către Cumpărător a condițiilor de utilizare și deservire a automobilului.

**Înlăturarea neconformității:** efectuarea oricărei intervenții (verificarea, reparația, înlocuirea elementului defect sau piesei) care înlătură necorespunderea (neconformitatea) de facto a specificației automobilului cu cea expusă în contract.

**Înlăturarea defecțiunii:** efectuarea oricărei intervenții (verificarea, reparația, înlocuirea elementului defect sau piesei) care face posibilă folosirea automobilului conform destinației.

**Durata de funcționare:** perioadă de timp (termenul de funcționare general și special) ce este egală cu termenul de garanție expus în prezentul contract, în cadrul căreia anumite piese, agregate, elemente ale automobilului trebuie să-și mențină caracteristicile funcționale, cu condiția respectării regulilor de utilizare și deservire a automobilului.

**Stație de deservire tehnică autorizată (în continuare denumită și SDT):** Stație de deservire tehnică autorizată de către producător și/sau indicată (recomandată) de către Vânzător sau determinată în prezentul contract pentru deservirea, efectuarea oricărei intervenții (verificarea, reparația, înlocuirea elementului defect sau a piesei de schimb) asupra automobilului.

VÂNZĂTOR \_\_\_\_\_

CUMPĂRĂTOR \_\_\_\_\_



**Manualul de utilizare (deservire) și/sau Fișa de Întreținere și Garanție a automobilului (în continuare denumit și Manualul de utilizare):** sunt parte integrantă al prezentului contract, care conține informații și obligațiuni pentru proprietar în privința utilizării automobilului, respectarea cărora este strict obligatorie și condiționează valabilitatea garanției.

## B. ÎN ATENȚIA CUMPĂRĂTORULUI:

1. Condițiile de garanție expuse în prezentul contract sunt transpunere a condițiilor de garanție acordate de producătorul automobilelor de marca **RENAULT**;
2. Producătorul și/sau Vanzătorul nu declară și nu oferă garanții, că în procesul exploatării automobilului, în perioada de garanție, piesele, agregatele și elementele automobilului nu se vor defecta, ca urmare Producătorul și/sau Vanzătorul nu-și asumă responsabilitatea și nu recuperează prejudiciile (morale, materiale, venitul ratat și altele) inclusiv dar ne limitând-se la orice cazuri de imposibilitate de exploatare a automobilului în urma neconformităților depistate sau defecțiunilor apărute;
3. Automobilul este un bun complex, asamblat din mai multe elemente, piese, agregate care pot fi reparate sau înlocuite separat, ca urmare condițiile de garanție au acțiune și se aplică numai în privința anumitor piese, agregate, elemente ale automobilului, care sunt neconforme sau defecte. Neconformitatea sau defecțiunea unei piese, a unui agregat sau element al automobilului nu se califică ca neconformitatea sau defecțiunea altor piese, agregate sau elemente, sau a automobilului însuși. În cazul neconformității sau defecțiunii unei piese, sau agregat, sau element al automobilului raporturile juridice în condițiile de garanție se aplică numai în privința piesei, sau agregat, sau element neconform sau defectat, și nu se aplică în privința automobilului în ansamblu (ca bun unic);
4. Condițiile și obligațiunile de garanție sunt valabile un anumit termen sau până la atingerea unui anumit parcurs, calculat în kilometri. Parcursul se calculează pentru fiecare caz în kilometri, începând din data semnării actului de predare-primire a automobilului. Obligațiunile de garanție încetează în mod automat (fără a semna un acord în acest sens sau fără a-l înștiința pe Cumpărător) din data atingerii (aparitiei) primei sau cel puțin a uneia din următoarele condiții: termenul sau parcursul indicat;
5. Nu sunt acoperite de garanție, și ca urmare Vanzătorul nu își asumă obligațiuni de reparație cu titlu gratuit, și/sau necesitățile de schimb (înlocuire) a elementelor (pieselor, agregatelor) și/sau modificare a caracteristicilor ca urmare a uzurii obișnuite (uzură firească) sau în cazul când defecțiunile și/sau deteriorările sunt provocate de neglijența, nerespectarea condițiilor din manualul de utilizare sau comportamentul de rea credință al Cumpărătorului;
6. Cumpărătorul este obligat să înceteze imediat deplasarea (exploatarea) automobilului sau, după caz, să oprească motorul și/sau să deconecteze consumatorii de electricitate în cazul apariției mirosului de cablaj ars, fum, aburi, scurgeri de combustibil, ulei, lichide tehnice, a vibrației sau a unor zgomote necaracteristice funcționării normale a automobilului, sau apariției pe ecranul de bord a semnelor (martorilor) de avarie, sau apariției altor evenimente sau circumstanțe, ce dau dovada unui risc de vătămare a sănătății sau al unui pericol pentru viață, ori defectarea sau deteriorarea automobilului. Imediat după depășirea riscurilor, Cumpărătorul trebuie să apeleze Vanzătorul sau SDT pentru obținerea recomandărilor.
7. Cumpărătorul este obligat să nu efectueze, de sine stătător sau prin persoane neautorizate de producător, intervenții (reparație, modificare, reprogramare, reutilizare) asupra automobilului. Pentru orice intervenție sau consultație, de câte ori este necesar Cumpărătorul se va adresa la SDT autorizată de producător;
8. Valabilitatea garanției în general și obligațiunile Producătorului și/sau Vanzătorului în special sunt condiționate de respectare strictă de către Cumpărător (sau oricare alt utilizator al automobilului) a condițiilor expuse în prezentul contract, manualul de utilizare și efectuarea intervențiilor (verificării sau reparației) la stația de deservire tehnică autorizată de producător.
9. Nerespectarea (încălcarea) regulilor expuse în prezentul contract și manualul de utilizare atrage și acordă dreptul de anulare în mod unilateral a obligațiunilor Producătorului și/sau Vanzătorului privind remedierea defecțiunilor în condiții de garanție (cu titlu gratuit).
10. În cazul divergențelor între prezentul contract și informațiile din Manualul de utilizare (sau, după caz, din alte surse) valoarea juridică și prioritatea aparțin condițiilor prezentului contract.
11. Angajamentele, obligațiunile Vanzătorului, care reies din condițiile de garanție, se referă și se limitează la înlăturarea neconformității depistate sau a defecțiunilor apărute din vina producătorului prin efectuarea oricărei intervenții (verificarea, reparația, înlocuirea pieselor, agregatelor, elementelor defecte), ce fac posibilă folosirea automobilului conform destinației.
12. Cererea privind modificarea prețului, înlocuirea sau restituirea contravalorii automobilului poate fi examinată numai în cazul în care, prin decizia Producătorului și/sau a Vanzătorului, sau a unui expert în domeniu, autorizat în condițiile legii, este stabilită imposibilitatea înlăturării neconformității și/sau defecțiunilor prin reparația automobilului.
13. Automobilul de calitate corespunzătoare (care este în conformitate cu prevederile contractului și/sau neconformitățile căruia pot fi înlăturate și/sau elementele căruia pot fi reparate) nu poate fi înlocuit cu alt similar și/sau

VĂNZĂTOR

CUMPĂRĂTOR





8	Amortizatoare față/spate	12	50 000
9	Ștergătoare parbriz/luneta inclusiv elemente de acționare	12	30 000

Obligațiunile de garanție încetează în mod automat (fără a semna un acord în acest sens sau fără a-l înștiința pe Cumpărător) din data atingerii (aparitiei) primei din următoarele condiții: a termenului sau a parcursului menționat.

#### E. EXCEPȚII.

##### Suplimentar la cele reglementate,

obligațiunile Vânzătorului în privința garanției nu se aplică în următoarele cazuri:

1. Distrugerea elementelor de unică folosință și consumarea altor materiale în timpul reviziilor de întreținere, a diagnosticării și a lucrărilor de reglare;
2. Uzura pieselor, rezultată din utilizarea normală a vehiculului, învechirea firească a suprafeței automobilului acoperită cu vopsea, câptușelilor și garniturilor în rezultatul influenței mediului înconjurător și a utilizării normale, defecțiunea elementelor instalației de combustibil și a motorului în urma utilizării combustibilului necalitativ;
3. Devierile ne semnificative, care nu influențează calitatea, caracteristicile și capacitatea de funcționare a automobilului și a părților componente (de exemplu, zgomot slab, scârțâit sau vibrații care caracterizează funcționarea normală a agregatelor și a sistemelor automobilului), scurgeri ne semnificative (fără a influența consumul normal) ale lichidelor prin garniturile de etanșitate și semeringuri, neajunsurile habitacului, suprafețelor vopsite, invizibile fără metode speciale;
4. Deteriorarea automobilului în rezultatul accidentului de circulație, atentatelor din partea terțelor persoane, comportarea neglijentă cu automobilul, utilizarea vehiculului în competiții (curse, raliuri ș.a.), modificarea caracteristicilor automobilului și a părților lui, necoordonate cu Vânzătorul, defectele rezultate de supraîncărcarea vehiculului (chiar de scurtă durată), spre exemplu de remorcare, depășirea masei încărcăturii ș.a.
5. Deteriorarea automobilului, cauzată de influența externă a substanțelor chimice, ploilor acide, suprafeței drumurilor (precum pietre, nisip, sare ș.a.), incendiilor, catastrofelor, neglijenței, precum și a calamităților naturale;
6. Deteriorarea secției mărfare și a habitacului în rezultatul încărcării-descărcării sau transportării încărcăturii;
7. Curelele accesorii, plăcuțele/discurile/ tamburii de frâna, elementele ambreiajului (disc, mecanism ambreiaj), catalizatorul și sistemul de evacuare a gazelor de eșapament, siguranțe, faruri, becuri (toate tipurile), balamale și limitatoare mișcare, anvelope, lamele ștergătoare parbriz/luneta spate, bujii și bujii preîncălzire, toate filtrele;
8. Covorașele din salon, bara de protecție, ornamente de protecție ale caroseriei, garnitura etanșare caroserie, antene, jante roți și pneuri;
9. Aburire în zone de etanșare și semeringuri, care nu afectează funcționarea elementelor și caracteristicile automobilului;
10. Scârțâitul, bătăile, zgomotele și vibrațiile, care nu afectează securitatea traficului, survenite în cazuri rare, în condiții specifice în cadrul exploatării automobilului sau în cadrul circulației pe suprafețele drumurilor care au defecte (gropi, denivelări, îmbucături);
11. Toate lichidele de exploatare, uleiurile, materialele de ungere și combustibilul, cu excepția cazurilor, dacă schimbarea acestora (sau turnarea suplimentară) este necesară din cauza înlăturării defectului inițial, care cade sub incidența garanției;
12. Consumul sporit (ridicat) de combustibil, dacă în rezultatul diagnosticării motorului și părții mobile a automobilului nu au fost depistate dereglări în funcționare;
13. Consumul de ulei în limitele admise de producător;
14. Defecțiunile rezultate din reparația sau deservirea automobilului la alte SDT decât cele autorizate de către producător sau indicate de către Vânzător;
15. Remorcarea, daunele cauzate bunurilor transportate, pierderile financiare și alte consecințe ale imobilizării vehiculului;
16. Defecțiunile (deteriorarea) automobilului (elementelor, pieselor și etc.), cauzate în accident sau ca urmare a consecințelor accidentului, inclusiv în cazurile când anumite elemente, piese și ansambluri au fost deteriorate indirect ca urmare a consecințelor deteriorării pieselor (elementelor) conexe.
17. Defecțiunea (deteriorarea) automobilului, cauzată de influența circumstanțelor externe, cum ar fi, de exemplu, daune limitându-se: ploile acide, carosabilul accidentat, pietre, nisip, sare, incendii, inundații, substanțe chimice utilizate inclusiv și în procesul de spălare, calamitățile naturale;

VÂNZĂTOR \_\_\_\_\_

CUMPĂRĂTOR \_\_\_\_\_



18. Defecțiunea (deteriorarea) automobilului (elementelor, pieselor și etc.), survenită ca urmare a nerespectării (încălcării) condițiilor prevăzute de prezentul contract ori de manualul de utilizare, sau de acțiunile sau inacțiunile, inclusiv neglijența Cumpărătorului (utilizatorului) sau a persoanelor terțe.
19. Lipsa sigiliilor, mutilarea, violarea sau distrugerea acestora.

#### F. ÎNCETAREA GARANȚIEI.

**Suplimentar la cele reglementate  
condițiile și obligațiunile Cumpărătorului în privința garanției  
încetează în următoarele cazuri:**

1. Proprietarul automobilului nu a efectuat deservirea tehnică (în continuare *DT*) periodică (depășirea distanței parcurse cu mai mult de 500 km) în autoservice-urile autorizate. Vânzătorul este în drept să amâne examinarea reclamațiilor înainte de Cumpărător referitor la garanție până la primirea confirmărilor cu privire la efectuarea în timp a DT periodice. În cazul lipsei înregistrării referitor la efectuarea, în conformitate cu condițiile Contractului, a DT sau a reparației pe garanție, Vânzătorul este în drept să efectueze aprecierea proprie și să ia decizia de a anula garanția automobilului.
2. Dacă automobilul este utilizat fără respectarea instrucțiunilor și a recomandărilor indicate în Manualul de Utilizare sau Carnetul de Întreținere a automobilului. Cumpărătorul automobilului este responsabil pentru exploatarea și întreținerea automobilului în conformitate cu instrucțiunile producătorului.
3. Utilizarea automobilului pentru participare la competiții sau în alte scopuri contrar destinației nemijlocite.
4. Exploatarea, utilizarea, întreținerea și păstrarea incorectă a automobilului, fapt confirmat de prezența pe carcasa șasiului, pieselor, agregatelor automobilului, sau pe părțile componente și în locurile de fixare ale acestora a unor semne de deformare, distrugere sau deteriorare, inclusiv diferite concavități, crăpături, ruperi, spargerii și alte semne ale acțiunii externe mecanice.
5. Instalarea pe automobil a echipamentelor electronice suplimentare (sistem de alarmă, aparatură radio, aparate de iluminare și altele), sisteme de alimentare cu combustibil alternativ, în cazul în care instalarea acestora se efectuează în afara SDT-urilor autorizate de Vânzător sau fără consimțământul inginerului pe garanție, cu înregistrarea corespunzătoare în manualul de utilizare (deservire).
6. Efectuarea unor modificări constructive ale automobilului fără acordul prealabil al Vânzătorului.
7. Dacă s-a efectuat reparația automobilului, și/sau demontarea (chiar și parțială) a pieselor, nodurilor și agregatelor, lucrări care au fost efectuate în afara autoservice-urilor autorizate pentru astfel de lucrări și/sau, s-au folosit piese neoriginale, și/sau piesele de schimb originale ale automobilului menționat au fost schimbate cu piese de o altă proveniență, inclusiv deteriorările survenite ca urmare a circumstanțelor descrise;
8. Neprezentarea de către Cumpărător a cărții de deservire a automobilului și imposibilitatea restabilirii datelor privind deservirile tehnice obligatorii efectuate.
9. Nerespectarea de către Cumpărător a condițiilor de exploatare și deservire a automobilului prevăzute de Manualul de Utilizare a automobilului și de prezentul contract.
10. În cazul neprezentării la solicitarea pentru îndeplinirea lucrărilor conform operațiilor tehnice speciale (OTS).

Obligațiunile de garanție încetează în mod automat (fără a semna un acord în acest sens sau fără a-l înștiința pe Cumpărător) din data atingerii (apariei) primului caz (condiții) din cele indicate.

#### G. DESERVIREA AUTOMOBILULUI ÎN CONDIȚIILE DE GARANȚIE.

1. Condițiile de deservire pe garanție sunt stabilite de producător și valabile din data vânzării automobilului. Totodată producătorul își rezervă dreptul de a modifica condițiile de garanție, în acest caz Vânzătorul sau reprezentantul acestuia va reflecta mențiunile corespunzătoare privind modificările efectuate în Cartea de deservire a automobilului;
2. În cazul deservirii în baza garanției nu se repară prejudiciul cauzat în următoarele cazuri:
  - a. refuzul Cumpărătorului de a efectua deservirea completă și în corespundere cu normele tehnice ale automobilului;
  - b. deservirea automobilului la SDT neautorizată, precum și în cazul solicitării serviciilor neprevăzute de manualul de utilizare, recomandările producătorului sau cartea de deservire în baza garanției;
  - c. utilizarea de către Cumpărător a pieselor neoriginale ale producătorului sau înlăturarea consecințelor reparației efectuate la SDT neautorizată.
3. Cumpărătorul va achita pentru diagnosticarea automobilului în cazul în care în urma diagnosticării s-a stabilit că defecțiunile automobilului nu constituie cazul de garanție.

#### H. MODALITATEA DE DESERVIRE ȘI DE REPARAȚIE A AUTOMOBILULUI ÎN PERIOADA DE GARANȚIE.

VÂNZĂTOR \_\_\_\_\_

CUMPĂRĂTOR \_\_\_\_\_





3. Automobilul este un bun complex, asamblat din mai multe elemente, piese, agregate care pot fi reparate sau înlocuite separat, ca urmare condițiile de garanție au acțiune și se aplică numai în privința anumitor piese, agregate, elemente ale automobilului, care sunt neconforme sau defectate. Neconformitatea sau defecțiunea unei piese, agregat sau element al automobilului nu se califică ca neconformitatea sau defecțiunea altor piese, agregate sau elemente, sau a automobilului însuși. În cazul neconformității sau defecțiunii unei piese, sau agregat, sau element al automobilului raporturile juridice în condițiile de garanție se aplică numai în privința piesei, sau agregat, sau element neconform sau defectat, și nu se aplică în privința automobilului în ansamblu (ca bun unic).
4. În cazul când prin decizia Producătorului și/sau Vânzătorului sau unui expert în domeniu neutru, autorizat în condițiile legii, este dispusă imposibilitatea înlăturării neconformității prin reparația automobilului, însă automobilul poate fi folosit conform destinației, poate fi examinată cererea privind modificarea prețului.
5. Modificarea prețului se efectuează prin adaptarea prețului la prețul unui automobil similar cu dotările (opțiunile) de care automobilul dispune de facto.
6. În cazul când prin decizia Producătorului și/sau Vânzătorului sau a unui expert în domeniu neutru, autorizat în condițiile legii, este dispusă imposibilitatea înlăturării defecțiunilor prin reparația automobilului și, ca urmare, imposibilitatea folosirii automobilului conform destinației, poate fi examinată cererea privind modificarea prețului, sau înlocuirea cu alt automobil similar sau restituirea contravalorii automobilului.
7. Înlocuirea cu un alt automobil similar se efectuează prin transmiterea în proprietatea Cumpărătorului a unui automobil similar cu aceleași (sau maxim apropiate) dotări (opțiuni), dată a fabricației, perioadă de folosire, uzură de facto.
8. Restituirea contravalorii automobilului se efectuează prin restituirea prețului comercial mediu al unui automobil similar fără defecțiunii existente.
9. Cererea privind modificarea prețului, înlocuirea, restituirea contravalorii trebuie să fie depusă de Cumpărător în formă scrisă și va fi examinată de Vânzător în termen de până la 20 de zile din data depunerii cererii, doar în cazul când s-a solicitat concluzia unui expert în domeniu neutru, autorizat în condițiile legii, termenul de examinare a cererii se calculează din data când părților le-a fost înmănat raportul expertului.
10. Înlocuirea sau restituirea contravalorii se efectuează numai cu condiția, că Cumpărătorul transmite în proprietatea Vânzătorului automobilul procurat inițial (automobilul în privința căruia s-a solicitat înlocuirea sau restituirea contravalorii).

#### Î. OBLIGAȚIILE CUMPĂRĂTORULUI PENTRU MENTINEREA ȘI EXECUTAREA CONDIȚIILOR DE GARANȚIE.

Cumpărătorul este obligat:

1. Până la procurarea, doar nu mai târziu de momentul recepționării, automobilului să ia cunoștință de prevederile **Manualului de utilizare a automobilului** și să respecte în continuare toate regulile și normele de exploatare a automobilului, prevăzute de acesta.
2. Să utilizeze automobilul conform destinației, ținând cont de posibilitățile și caracteristicile tehnice ale automobilului;
3. Să efectueze la timp deservirea automobilului la autoservice-ul autorizat în conformitate cu termenele și distanța parcursă, prevăzute de prezentul Contract.
4. Să efectueze reparația și deservirea tehnică a automobilului exclusiv la SDT autorizate.
5. În Republica Moldova sunt autorizate următoarele stații de deservire tehnică pentru automobile **RENAULT**:

No	Persoana juridică	Adresa SDT
1	"DAAC - Hermes" SA	MD-2059, CHIȘINĂU, str. Petricani 17
2	"DAAC - Hermes" SA	MD-2032, mun. Chișinău str. Burebista, 106
3	"DAAC - Hermes" SA	MD-3121, mun. Balti, str. Stefan cel Mare, 152
4	SA"INTEGRAL-AUTO"	or. Cahul, str. Dunarii 2

6. Să efectueze alimentarea automobilului numai cu tipul de combustibil recomandat de Producător;
7. După efectuarea deservirii să verifice efectuarea înregistrării cu privire la acest fapt în Cartea de deservire a automobilului;
8. Să îndeplinească condițiile prevăzute de prezentul Contract.

#### J. GARANȚIILE ACORDATE ÎN CAZUL VÂNZĂRII REPETATE A AUTOMOBILULUI.

1. În cazul modificării proprietarului automobilului, condițiile și termenii de garanție nu se modifică.
2. Obligațiunea și răspunderea privind informarea noului proprietar al automobilului despre condițiile de garanție revin Cumpărătorului;
3. Noul proprietar al automobilului este obligat să notifice Vânzătorul în termen de 10 zile din momentul achiziționării automobilului, despre modificarea proprietarului automobilului.

VÂNZĂTOR \_\_\_\_\_

CUMPĂRĂTOR \_\_\_\_\_







## 8. ALTE CONDIȚII.

1. Presentul contract este întocmit în limba română în 2 (doua) exemplare originale, 1 (unul) pentru Cumpărător și 1 (unul) pentru Vanzător, având putere juridică egală, prin înțelegerea deplină de către părți a obiectului Contractului și înlocuiește orice altă înțelegere referitor la obiectul dat, încheiată anterior în formă verbală sau scrisă.
2. Dacă Cumpărătorul are statut de consumator, Cumpărătorul poate beneficia de drepturile acordate consumatorului în ansamblu cu prevederile prezentului contract, cu condiția priorității normelor imperative al legislației privind drepturile consumatorului.
3. Orice litigiu care decurge din sau ține de acest Contract, inclusiv referitor la validitatea, interpretarea, executarea ori încetarea prezentului Contract, va fi soluționat pe cale amiabilă.
4. În cazul în care soluționarea pe cale amiabilă nu este posibilă, oricare dintre părțile Contractului este în drept să apeleze, pentru soluționarea litigiului, instanța de judecată, înaintând o cerere de chemare în judecată.
5. Termenul de examinare a reclamațiilor, cererilor ce reiese din prezentul contract este 20 de zile din data primirii reclamației, cererii de către Vanzător.
6. Presentul Contract este confidențial. Fiecare Parte a Contractului va fi îndreptățită să divulge acest Contract, fără acordul altei Părți, în cazurile prevăzute de lege.
7. Presentul Contract este valabil până la îndeplinirea de către părți a tuturor obligațiilor lor.
8. Cumpărătorul își exprimă acordul pentru a primi mesaje de la Vanzător la numărul personal de telefon și poșta electronică, privind oferte noi de automobile și întreținerea lor tehnică.
9. Presentul Contract are ca parte integrantă:
  - a) Specificația automobilului;
  - b) Actul de predare-primire;
  - c) Manualul de utilizare (deservire).

## 9. DATELE ȘI SEMNĂTURILE PĂRȚILOR.

1. Persoanele care semnează prezentul contract declară sub proprie răspundere, că dispun de toate împuternicirile și, după caz, deciziile, coordonările, aprobările necesare pentru semnarea prezentului contract (întocmirea și realizarea tranzacției).
2. Noi, persoanele semnatare mai jos, din partea Vanzătorului pe de o parte, și a Cumpărătorului pe de altă parte, am ajuns la o înțelegere cu privire la toate condițiile prezentului contract, fapt pentru care semnăm.

Vanzătorul		Semnătura și ștampila Vanzătorului
Denumirea	'DAAC - AutoSport' SRL	
Adresa juridică	MD-2059, CHIȘINĂU, str. Petricani, 17	
Codul unic	1004600024841	
IBAN	MD42RN000000002224101844	
Denumirea băncii	Banca Comerciala Romana Chisinau SA fil.2 Puskin	
Codul băncii	RNCBMD2X504	
Codul TVA	0604955	
Telefon / Fax	205-811	
Web/e-mail	www.renault.md / renaultmoldova@gmail.com	

Carabet Marin

Cumpărătorul		Semnătura și ștampila Cumpărătorului
<i>Cumpărătorul, în special, declară că condițiile prezentului contract au fost negociate individual, precum și confirmă faptul că până la semnarea prezentului contract, Cumpărătorul a avut posibilitate și termen suficient pentru a examina și consulta specialiști în domeniu, privind prezentului contract, condițiile de garanție și de deservire (conform Manualului de utilizare) al automobilului, Cumpărătorul a primit toate informațiile necesare.</i>		
Denumirea	IS Nodul Hidroenergetic Costesti	
Adresa	MD-5617, RIȘCANI, or. Costesti	
Codul unic	1003602150086	
IBAN	MD53ML0000000022514534346	
Denumirea băncii	BC «Moldindconbank» S.A. fil. Riscani	
Codul băncii	MOLDMD2X354	
Codul TVA	7900272	
Telefon / Fax	37325632599;	
WEB / e-mail		

Ciobotaru Igor

VĂNZĂTOR

CUMPĂRĂTOR



ANEXA № 1  
la CONTRACT № 20/05/07  
de vânzare-cumpărare a automobilului din 20.05.2021

Specificația automobilului

Automobil	RENAULT Megane IV Sedan INTENS TCe 140 EDC GPF (E3AE NBA6T) /
Motor / CV	1.3 TCe / EDC 7+1
Interior	Велюр чёрного цвета (000000002)
Culoare	Gris Platine (D69)
Echiptament standard	<p>BS cu sistem de asistenta la franarea de urgenta (AFU)  Activare automata a semnalizatorului de avarie in caz de franare brusca sau coliziune  Aer conditionat automat cu reglare separata stanga/dreapta  Afisaj pentru temperatura exterioara  Airbag pasager deconectabil  Airbagu-ri frontale sofer si pasager + Airbaguri laterale bazin/torace pentru sofer si pasager fata + Airbaguri laterale de tip cortina fata si spate  Alerta depasire a limitei de viteza aplicata segmentului de drum pe care se ruleaza  Alerta la depasirea/pastrarea benzii de rulare  Ambianta interioara inchisa  Bancheta spate rabatabila 1/3 - 2/3, cotiera centrala si suport pentru 2 pahare  Blocuri optice spate cu lumini de zi 3D LED  Centuri de siguranta pentru locurile din fata reglabile pe inaltime  Consola centrala inalta cu cotiera reglabila, spatiu de depozitare deschis / inchis  ESP (sistem de stabilitate electronica a autovehiculului) cu asistenta la pornirea in rampa (HSA)  Faruri cu tehnologie «full LED» PURE VISION  Frana electrica de parcare  Functie ECOMODE pentru reducerea consumului de carburant  Functie Stop &amp; Start (exclus Sce 115)  Geamuri electrice fata si spate cu impuls  Geamuri spate si luneta cu tenta inchisa  Iluminare habitacul cu corpuri de iluminat de tip LED  Indicator de schimbare a treptei de viteza (numai pentru cutia de viteze manuala)  Jante aliaj 16", design Silverline  Lumina de intampinare sub oglinzile exterioare  Lumini ambientale interior (corelate cu sistemul Renault Multi-Sense, plasate pe panourile usilor si pe consola mediana)  Lumini de semnalizare LED incastrate in oglinzile laterale  Lumini de zi 3D LED, «Edge Light»  Luneta cu sistem de incalzire (fara stergator)  Manerele usilor cu decor cromat  Manerele usilor culoarea caroseriei  Oglinda interioara retrovizoare electrocrom (cu efect automat anti-orbire)  Oglinzi retrovizoare reglabile electric si degivrante  Ornament cromat pentru conturul geamului  Ornament cromat pentru esapament  Parasolare cu oglinda de curtoazie si sistem de iluminare  Praguri cu design specific usile fata (logo «Megane»)  Priza accesorii 12v in consola centrala  Priza accesorii 12V pentru pasagerii spate, plasata in consola mediana  Proiectoare de ceata  Puncte de fixare Isofix pentru scaun copil (cele doua locuri laterale spate)  Renault Multi-Sense (personalizarea stilului de condus si a raspunsului vehicul)</p>

	<p>Renault R-LINK 2, sistem multimedia conectat cu ecran tactil 7", harta Romaniei inclusa</p> <p>Roata de rezerva dimensiuni normale</p> <p>Scaun pentru sofer reglabil manual pe inaltime / lombar</p> <p>Scaune fata cu sistem de incalzire</p> <p>Scaune fata reglabile manual, cu functie de reglare a inaltimei pentru sofer</p> <p>Senzor de ploaie/lumina cu pornire automata a luminilor si stergatoarelor de parbriz</p> <p>Senzor de presiune pneuri pSistem de asistenta la parcare cu spatele (senzori acustici)</p> <p>Sistem de inchidere si demaraj «maini libere» tip «Full Magic»</p> <p>Sistem de recuperare a energiei la franare (Energy Smart Management) - exclus Sca 115</p> <p>Tablou de bord digital, afisaj TFT 7», cu efect 3D</p> <p>Tapiterie textila de culoare inchisa cu insertii de velur</p> <p>Tempomat - limitator de viteza (Cruise Control)</p> <p>Tetiere reglabile pentru locurile din fata si din spate</p> <p>Volan reglabil in inaltime si profunzime</p> <p>Volan si schimbator de viteze imbracate in piele</p>
Echipament suplimentar	<p>Camera video marsarier</p> <p>Jante aliaj 17", design Celsius (RALU17 RDIF08)</p> <p>Senzor de avertizare pentru unghiul mort</p> <p>Senzori fata/spate/lateral</p> <p>Sistem de asistenta la parcare tip»maini libere»</p> <p>Sistem deschidere automata portbagaj de tip «Magic Trunk access» (RDATA)</p> <p>Sistem multimedia Renault R-LINK 2 (8,7» 22 cm) (PKNVST )</p> <p>Vopsea metalizata</p>
Preț	378 000 MDL

"Vanzator": 'DAAC - AutoSport' SRL, IDNO 1004600024841.

\_\_\_\_\_/semnatura, stampila/

"Cumparator": IS Nodul Hidroenergetic Costesti, DNP / IDNO: 1003602150086

\_\_\_\_\_/semnatura, stampila/



ANEXA № 2  
la CONTRACT № 20/05/07  
de vânzare-cumpărare a automobilului din 20.05.2021

ACT DE PREDARE-PRIMIRE № \_1

«21» MAI 2021

În conformitate cu contractul de vânzare-cumpărare a automobilului, părțile au întocmit prezentul Act de predare-primire, care confirmă, că Vânzătorul a predat, iar Cumpărătorul a primit pe data de «21» MAI 2021 următoarele:

Automobil	RENAULT Megane IV Sedan INTENS TCe 140 EDC GPF (E3AE NBA6T)
Codul VIN	VF1RFB00764004631
Anul fabricației	2019
Culoare	Gris Platine (D69)
Număr caroserie	VF1RFB00764004631
Număr motor	D361729
Mențiuni privind existența sau lipsa conformității, defecțiunilor (zgârieturi, tasări, fisuri, dotări, funcționalitate, etc.)	
Nu sunt / Completați după caz	
Împreună cu automobilul au fost transmise:	<ul style="list-style-type: none"><li>• acte necesare pentru înmatricularea automobilului în Registrul de Stat al Transporturilor din Republica Moldova;</li><li>• manual de utilizare;</li><li>• cartea de deservire a automobilului;</li><li>• 2 chei pentru automobil;</li><li>• Alte(completați, după caz): Covorase cauciuc , trusa medicala , stingator , deflectoare fata , prăguri Megane fata.</li></ul>
Alte mențiuni	
Nu sunt / Completați după caz	

Cumpărătorul declară că până la semnarea prezentului Act predare-primire, Cumpărătorul a verificat automobilul și în special, dar nelimitându-se la: exterior, interior, dotări, funcționalitatea tuturor elementelor, corespunderea specificației de facto cu cea expusă în contract, ca urmare automobilul este în conformitate deplină cu prezentul contract. Cumpărătorul nu are careva reclamații, inclusiv în privința conformității automobilului.

Cumpărătorul cunoaște și este de acord că după semnarea actului predare-primire, nu pot fi înaintate și nu se va accepta reclamații în privința celor verificate și cunoscute sau care au putut fi verificate și cunoscute, inclusiv în privința conformității automobilului, cu excepția viciilor ascunse.

Vânzător: 'DAAC - AutoSport' SRL, IDNO 1004600024841.

\_\_\_\_\_/semnătura, ștampila/

"Cumpărător": IS Nodul Hidroenergetic Costesti, IDNP / IDNO: 1003602150086

\_\_\_\_\_/semnătura, ștampila/



ANEXA № 3  
la CONTRACT № 20/05/07  
de vânzare-cumpărare a automobilului din 20.05.2021

## ACORD PRIVIND PRELUCRAREA DATELOR CU CARACTER PERSONAL ÎN SCOPUL DE MARKETING DIRECT

Îmi exprim acordul ca operatorul 'DAAC - AutoSport' SRL să proceseze datele mele personale în scopul acțiunilor de marketing direct:

numele prenumele: Cibotaru Igor

telefon/fax: 37368387711

e-mail:

adresa (domiciliului reședinței): MD-5617, RÎȘCANI, or. Costesti

Îmi exprim acordul pentru primirea notificărilor transmise prin e-mail/telefon/scrisori la domiciliu privind ofertele comerciale, până la exprimarea dreptului de opoziție, atunci când voi informa operatorul 'DAAC - AutoSport' SRL fie în scris/electronic la e-mail [renaultmoldova@gmail.com](mailto:renaultmoldova@gmail.com) sau prin telefon la numărul +37322205888, precum nu mai doresc să primesc notificări privind ofertele comerciale și alte acțiuni de marketing.

Prelucrarea datelor cu caracter personal în scopul de marketing direct se va efectua până la realizarea dreptului de opoziție a subiectului datelor cu caracter personal.

Subiectul datelor cu caracter personal are dreptul de a se opune în orice moment, în mod gratuit și fără nici o justificare, ca datele care îl vizează să fie prelucrate pentru prospectare comercială. Operatorul sau persoana împuternicită de către operator este obligată să informeze subiectul despre dreptul de a se opune unei astfel de lucrări înaintea dezvăluirii către terți a datelor sale cu caracter personal.

### SUNT DE ACORD PENTRU PRIMIREA NOTIFICĂRILOR PRIVIND OFERTELE COMERCIALE

DA

NU

(semnătura) \_\_\_\_\_

"Vanzător": 'DAAC - AutoSport' SRL, IDNO 1004600024841.

\_\_\_\_\_/semnătura, ștampila/

"Cumpărător": IS Nodul Hidroenergetic Costesti, IDNP / IDNO: 1003602150086

\_\_\_\_\_/semnătura, ștampila/

